



Italy Design



Інструкція з експлуатації



Инструкция по эксплуатации



Instruction manual



**MG-960**

**КАВОВАРКА ЕСПРЕССО/КАПУЧИНО**

**КОФЕВАРКА ЭСПРЕССО/КАПУЧИНО**

**COFFEE MAKER ESPRESSO/CAPPUCCINO**



info@magio.ua  
support@magio.ua  
partnership@magio.ua

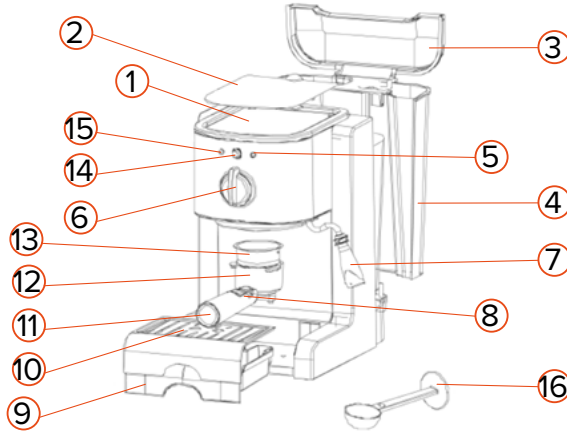


+38 (096) 00-00-786 [www.magio.ua](http://www.magio.ua)  
+38 (093) 00-00-786 [www.instagram.com/magio.ua](https://www.instagram.com/magio.ua)  
[www.facebook.com/Magio](https://www.facebook.com/Magio)  
[www.youtube.com/c/Magio\\_ua](https://www.youtube.com/c/Magio_ua)



	Схема.....	3
	Опис.....	3
	Заходи безпеки та застереження.....	4
	Розпакування.....	8
	Перед першим використанням.....	8
	Приготування кави еспресо.....	9
	Приготування капучино.....	11
<b>UA</b>	Підігрівання напоїв.....	12
	Видалення накипу.....	12
	Чищення та догляд.....	13
	Піддон для крапель.....	14
	Зберігання.....	14
	Несправності, їх причини та методи усунення.....	14
	Технічні характеристики.....	15
	Дані маркування.....	16
	Схема.....	3
	Описание.....	3
	Меры безопасности и предостережения.....	18
	Распаковка.....	20
	Перед первым использованием.....	21
	Приготовление кофе эспрессо.....	21
	Приготовление капучино.....	23
<b>RU</b>	Подогрев напитков.....	23
	Удаление накипи.....	24
	Чистка и уход.....	24
	Поддон для капель.....	25
	Хранение.....	25
	Неисправности, их причины и методы устранения.....	25
	Технические характеристики.....	26
	Данные маркировки.....	26
	Schema.....	3
	Description.....	3
	Safety precautions and warnings.....	28
	Unpacking.....	30
	Before first use.....	30
	Making espresso.....	31
	Making cappuccino.....	32
<b>EN</b>	Warming up beverages.....	32
	Removing the scale.....	33
	Cleaning.....	33
	Drip tray.....	33
	Storage.....	34
	Troubles shooting, their causes and remedy methods.....	34
	Technical specifications.....	35
	Marking.....	35

**UA : CXEMA**  
**RU : CXEMA**  
**EN : SCHEMA**



**UA : ОПИС**  
**RU : ОПИСАНИЕ**  
**EN : DESCRIPTION**

**UA**

- |                                      |   |
|--------------------------------------|---|
| 1. Корпус кавоварки                  | 11. Ручка тримача фільтра                   |
| 2. Поличка для підігрівання чашок    | 12. Тримач фільтра                          |
| 3. Кришка ємності для води           | 13. Фільтр для кави                         |
| 4. Знімна ємність для води           | 14. Кнопка увімкнення/вимкнення (ON/OFF)    |
| 5. Індикатор готовності              | 15. Індикатор вмикання живлення             |
| 6. Ручка режимів роботи              | 16. Мірна ложка з ущільнювачем меленої кави |
| 7. Трубка-капучинатор з наконечником |   |
| 8. Фіксатор фільтра                  |   |
| 9. Піддон для крапель                |   |
| 10. Решітка піддону                  |   |

**RU**

- |                                      |   |
|--------------------------------------|---|
| 1. Корпус кофеварки                  | 11. Ручка держателя фильтра                   |
| 2. Площадка для подогрева чашек      | 12. Держатель фильтра                         |
| 3. Крышка емкости для воды           | 13. Фильтр для кофе                           |
| 4. Съёмная емкость для воды          | 14. Кнопка включения/выключения (ON/OFF)      |
| 5. Индикатор готовности              | 15. Индикатор включения питания               |
| 6. Ручка режимов работы              | 16. Мерная ложка с уплотнителем молотого кофе |
| 7. Трубка-капучинатор с наконечником |   |
| 8. Фиксатор фильтра                  |   |
| 9. Поддон для капель                 |   |
| 10. Решетка поддона                  |   |

**EN**

- |                                  |  |
|----------------------------------|--|
| 1. Housing                       | 10. Tray grid                                      |
| 2. Platform for warming the cups | 11. Filter holder handle                           |
| 3. Water tank lid                | 12. Filter holder                                  |
| 4. Removable water tank          | 13. Coffee filter                                  |
| 5. Ready indicator               | 14. ON/OFF button                                  |
| 6. Operating modes knob          | 15. Power indicator                                |
| 7. Cappuccinator pipe with a tip | 16. Measuring spoon with a ground coffee densifier |
| 8. Filter clamp                  |  |
| 9. Drip tray                     |  |

*Шановний покупець, колектив компанії «Magio» дякує Вам за зроблений вибір на користь продукції нашої марки і гарантує високу якість роботи придбаного Вами приладу при умові дотримання правил інструкції з експлуатації.*

## **Заходи безпеки та застереження**

Перед використанням приладу уважно прочитайте інструкцію з експлуатації та зберігайте її протягом всього терміну експлуатації. Використовуйте прилад тільки за його прямим призначенням, як зазначено у цьому керівництві. Неправильне використання приладу може призвести до його ламання, завдати шкоди користувачеві або його майну.

• Прилад призначений для використання тільки в побутових цілях. Прилад не призначений для промислового та комерційного застосування, а також для використання:

- у кухонних зонах для персоналу в магазинах, офісах та інших виробничих приміщеннях;
- у фермерських будинках;
- клієнтами у готелях, мотелях, пансіонатах та інших схожих місцях проживання.

• Прилад призначений тільки для побутового використання у житлових приміщеннях. Забороняється комерційне використання та використання приладу у виробничих зонах та робочих приміщеннях.

• Перш ніж увімкнути пристрій в електромережу, переконайтеся в тому, що напруга, яка зазначена на пристрої, відповідає напрузі в електромережі будинку.

• Виробник не несе ніякої відповідальності у випадку, якщо норма безпеки напруги живлення не дотримується.

• Прилад може вмикатися тільки в мережу з заземленням. Не користуйтеся нестандартними джерелами живлення чи іншими пристроями для підключення.

- Перед використанням подовжувача, переконайтесь, що він заземлений.
- Для зниження ризику ураження електричним струмом не використовуйте прилад поза приміщеннями.
- Уникайте потрапляння води або будь-якої рідини на електроприлад, шнур живлення та вилку.
- Слідкуйте, щоб шнур живлення не торкався гострих країв та гарячих поверхонь.
- Не використовуйте пошкоджений електроприлад, а також прилад із пошкодженим шнуром живлення або вилкою. Не намагайтеся самостійно ремонтувати пристрій.
- У випадку виникнення несправностей звертайтеся до авторизованого сервісного центру.
- Вимикаючи пристрій з електричної мережі, не тягніть за мережевий шнур, а беріться за вилку мережевого шнура.
- Не беріться за мережеву вилку або за корпус приладу мокрими руками.
- Не накривайте електроприлад металевими конструкціями або одягом, бо це може викликати перегрів обладнання.
- Не використовуйте пристрій у безпосередній близькості від джерел тепла або відкритого полум'я.
- Використовуйте виключно ті аксесуари, які рекомендовані виробником.
- Не занурюйте корпус приладу у воду або будь-які інші рідини.
- Проводьте регулярне чищення приладу.
- Будьте особливо уважні, якщо поблизу від працюючого приладу знаходяться діти або особи з обмеженими можливостями.
- Температура в приміщеннях, де використовується прилад, повинна бути в діапазоні від +5 °C до +40 °C.
- Користувач не повинен залишати без нагляду ввімкнений в мережу прилад, оскільки це може бути джерелом небезпеки.

- Не залишайте дітей без нагляду поряд з приладом.
- Цей прилад не призначений для користування особами (а також малолітніми дітьми) зі зменшеними фізичними, сенсорними або розумовими здібностями чи з браком досвіду та знань, за винятком безпосередньої присутності уповноваженого наглядового персоналу або особи, відповідальної за їхню безпеку, що надають необхідні інструкції щодо користування приладом.
- Цей прилад можуть використовувати діти у віці від 8 років і старше, якщо вони перебувають під наглядом або їх проінструктовано про безпечне користування приладом і розуміють можливі небезпеки. Прилад можуть використовувати особи з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями якщо вони перебувають під наглядом або їх проінструктовано про безпечне користування приладом і розуміють можливі небезпеки.
- Діти не повинні грати з приладом.
- Прилад та його шнур потрібно тримати недосяжним для дітей менше ніж 8 років.
- Чищення й обслуговування можливе для дітей старше ніж 8 років під наглядом.
- Здійснюйте нагляд за дітьми, щоб не допустити використання пристрою як іграшки.
- Регулярно перевіряйте стан вилки мережевого шнура і сам шнур живлення на наявність пошкоджень.
- Забороняється використовувати пристрій за наявності пошкоджень мережевої вилки або мережевого шнура, якщо пристрій працює з перебоями, а також після падіння пристрою.
- Забороняється самостійно ремонтувати пристрій. Не розбирайте пристрій самостійно, при виникненні будь-яких несправностей, а також після падіння пристрою вимкніть пристрій з електричної розетки та зверніться до найближчого авторизованого (уповноваженого) сервісного центру за контактними

адресами, вказаними у гарантійному талоні та на сайті [www.magio.ua](http://www.magio.ua)

- Для захисту навколишнього середовища після закінчення терміну служби пристрою не викидайте його разом з побутовими відходами, передайте пристрій у спеціалізований пункт для подальшої утилізації.
- Зберігайте пристрій у місцях, недоступних для дітей та людей з обмеженими можливостями.
- Використовуйте прилад тільки у побутових цілях відповідно до даної інструкції з експлуатації.
- Захищайте прилад від впливу несприятливих кліматичних умов, вологості та джерел тепла.
- Перш ніж прибрати прилад на тривале зберігання, або перед чищенням, відключіть його від мережі та дайте приладу охолонути.
- Використовуйте прилад на рівній і стійкій поверхні.
- Щоб уникнути перевантаження електричної мережі, не включайте одночасно декілька приладів з великою споживаною потужністю.
- Не використовуйте прилад поблизу ванн, раковин або інших місткостей, заповнених водою.
- У разі падіння приладу в воду негайно від'єднайте його від мережі. При цьому в жодному разі не занурюйте руки в воду. Перш ніж надалі використовувати прилад, необхідно його перевірити кваліфікованим спеціалістом.
- З метою безпеки дітей не залишайте поліетиленові пакети, які використовуються як пакування, без нагляду.



Увага! Не дозволяйте дітям гратися з поліетиленовими пакетами або пакувальною плівкою. небезпека задушення!

- Бережіть прилад від падінь та ударів.
- Не дозволяйте дітям торкатися корпусу приладу та мережевого шнура під час роботи пристрою.

• Під час роботи і у перервах між робочими циклами розміщайте пристрій у місцях, недоступних для дітей.



Увага! Усувайте накип не рідше 1 разу на місяць. Несправності, які виникли через появу накипу на компонентах кавоварки, не є гарантійним випадком.

- Завжди вимикайте пристрій від мережі живлення якщо він залишається без нагляду, а також перед складанням та розбиранням чи чищенням.
- Поверхні з маркуванням (див. ст. 17) нагріваються під час використання.

### **Розпакування**

Після транспортування або зберігання пристрою при зниженій температурі необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трьох годин.

1. Повністю розпакуйте пристрій та видаліть будь-які наклейки, що заважають роботі пристрою.
2. Перевірте цілісність пристрою, за наявності пошкоджень не користуйтеся пристроєм.
3. Перед вмиканням переконайтеся в тому, що напруга електричної мережі відповідає робочій напрузі пристрою.

### **Перед першим використанням**

1. Переконайтесь, що кнопка (14) знаходиться у положенні «OFF/вимкнено», а ручка (6) - в положенні «●».
2. Перед першим використанням кавоварки промийте всі її знімні частини теплою водою та просушіть.
3. Перед увімкненням переконайтесь, що напруга в електричній мережі відповідає напрузі, зазначеній на корпусі пристрою.
4. Зніміть ємність (4), наповніть її холодною водою до відмітки MAX та встановіть на місце.
5. Вставте фільтр для кави (13) в тримач (12), сумістіть виступ на фільтрі (13) з прорізом в тримачі (12) та поверніть фільтр (13) за/проти годинникової стрілки.



6. Встановіть тримач фільтра в кавоварку. Виступи тримача (12) повинні збігатися з пазами на бойлері, після чого поверніть ручку тримача фільтра (11) в праву сторону до упору.
7. Поставте придатну чашку на решітку піддону (10).
8. Вставте вилку мережного шнура в розетку.
9. Увімкніть кавоварку, натиснувши кнопку ON/OFF (14), при цьому загориться індикатор (15).
10. Щоб заповнити бойлер водою, встановіть ручку (6) в положення «☕», через 15-20 секунд, або при перших ознаках появи води в чашці, припиніть подачу води, встановивши ручку (6) в положення «●».
11. Дочекайтесь, коли загориться індикатор (5), після цього встановіть ручку (6) в положення «☕», після заповнення чашки водою вимкніть подачу води, встановивши ручку (6) в положення «●», злийте воду з чашки. В залежності від об'єму чашки проведіть цю процедуру декілька разів, після чого бойлер буде промитий.



Увага! Забороняється знімати тримач фільтра (12) під час роботи кавоварки.

Щоб зняти тримач фільтра (12), поверніть ручку в ліву сторону та зніміть тримач.

## **Приготування кави еспресо**

1. Переконайтесь, що кнопка (14) знаходиться у положенні «OFF/вимкнено», а ручка (6) – в положенні «●».
2. Зніміть ємність (4), наповніть її холодною водою до відмітки MAX та встановіть на місце.
3. Насипте мелену каву у фільтр (13) мірною ложкою (16) до відмітки «MAX», злегка утрамбуйте мелену каву зворотною стороною мірної ложки (16).
4. Вставте фільтр для кави (13) в тримач (12), сумістіть виступ на фільтрі (13) з прорізом в тримачі (12) та поверніть фільтр (6) за/проти годинникової стрілки.

5. Встановіть тримач фільтра в кавоварку. Виступи тримача (12) повинні збігатися з пазами на бойлері, далі поверніть ручку тримача фільтра (11) в праву сторону до упору.
6. Поставте чашку на решітку піддону (10).
7. Вставте вилку мережного шнура в розетку.
8. Увімкніть кавоварку, натиснувши кнопку ON/OFF (14), при цьому загориться індикатор (15).
9. Дочекайтесь, доки загориться індикатор (5), кавоварка готова до варки кави.
10. Увімкніть подачу води, встановивши ручку (6) в положення «☕», слідкуйте за процесом наповнення чашки звареною кавою.
11. Щоб вимкнути подачу води встановіть ручку (6) в положення «●».



### Примітка

Після встановлення ручки режимів роботи (6) в положення «●», відбувається скидання тиску, залишки гарячої води подаються в піддон (9), при цьому ви почуєте характерний звук і побачите, що пара виходить з правого боку решітки піддона (10), бережіться опіків від гарячої пари, що виходить.

12. Слідкуйте за заповненням піддону (9), періодично зливайте воду і промивайте піддон (9).
13. Вимкніть кавоварку, натиснувши кнопку ON/OFF (14), при цьому індикатор (15) згасне.
14. Дочекайтесь остигання кавоварки та зніміть тримач фільтра (12), поверніть ручку в ліву сторону. Видаліть залишки меленої кави і промийте фільтр (13).



### Примітка

Використовувані чашки необхідно попередньо нагріти, для цього встановіть чашки на полицку (2), під час нагрівання води в бойлері полицка теж нагрівається, підігріваючи при цьому чашки.

## Приготування капучино



Увага! Бережіться опіків від пари, що виходить.

1. Приготуйте каву, як описано у розділі «Приготування кави еспресо», в чашці, об'єму якої буде достатньо, щоб вмістити додану збиту пінку молока або вершків.
2. Встановіть ручку (6) в положення «●», дочекайтесь, коли загориться індикатор (5).
3. Опустіть наконечник (7) в склянку з холодним молоком або вершками. Встановіть ручку (6) в положення «☞». Наконечник (7) не повинен торкатися дна склянки, інакше вихід пари буде ускладнений, при певних навичках для отримання молочної піни достатньо декількох секунд.
4. Закрийте подачу пари, встановивши ручку (6) в положення «●».
5. Вимкніть кавоварку, натиснувши кнопку ON/OFF (14), індикатор (15) згасне.

### Важливо:

- Відразу після збивання молока чи вершків прочистіть трубку-капучинатор та наконечник (7) – для цього опустіть трубку-капучинатор з наконечником (7) в склянку з водою, встановивши ручку (6) в положення «☞», потім закрийте подачу пари та вимкніть кавоварку.
- Дочекайтесь остигання кавоварки та зніміть наконечник (7) з трубки-капучинатора, протріть трубку-капучинатор ззовні вологою, м'якою тканиною, сам наконечник (7) промийте під струменем води.



### Примітка

Повторне приготування кави рекомендується здійснювати з інтервалами щонайменше 5 хвилин.

## **Підігрівання напоїв**

Ви можете підігрівати напої, опустивши трубку-капучинатор без пластикового наконечника (7) в чашку.

1. Встановіть ручку (6) в положення «●», дочекайтесь, коли загориться індикатор (5).
2. Опустіть трубку-капучинатор без пластикового наконечника (7) в чашку з напоєм, який необхідно підігріти. Встановіть ручку (6) в положення «☞».
3. Закрийте подачу пари, встановивши ручку (6) в положення «●».
4. Вимкніть кавоварку, натиснувши кнопку ON/OFF (14), індикатор (15) згасне.

## **Видалення накипу**

Для ефективної роботи кавоварки рекомендується проводити видалення накипу кожні 2-3 місяці, а при використанні жорсткої води - частіше.

1. Переконайтесь, що кнопка (14) знаходиться у положенні «OFF/вимкнено», а ручка (6) – в положенні «●».
2. Приготуйте розчин лимонної кислоти: 2 чайні ложки на 1 літр води, залийте одержаний розчин в резервуар для води (4). Встановіть резервуар (4) на місце.
3. Вставте фільтр для кави (13) в тримач (12), сумістіть виступ на фільтрі (13) з прорізом в тримачі (12) та поверніть фільтр (13) за/проти годинникової стрілки.
4. Встановіть тримач фільтра в кавоварку. Виступи тримача (12) повинні збігатися з пазами на бойлері, далі поверніть ручку тримача фільтра (11) в праву сторону до упору.
5. Поставте придатну чашку на решітку піддону (10). Вставте вилку мережного шнура в розетку.
6. Щоб ввімкнути кавоварку, натисніть кнопку ON/OFF (14), при цьому загориться індикатор (15). Дочекайтесь, доки загориться індикатор (5).

7. Встановіть ручку (6) в положення «☕» та наповніть водою чашку об'ємом близько 100 мл (це необхідно для того, щоб видалити воду з бойлера та наповнити його розчином лимонної кислоти), увімкніть подачу води, встановивши ручку (6) в положення «●».
8. Зніміть наконечник (7) з трубки-капучинатора та підставте під трубку придатний посуд. Дочекайтесь, коли загориться індикатор (5), після цього включіть подачу пари приблизно на 2 хвилини, встановивши ручку (6) в положення «☕», після чого вимкніть подачу пари, встановивши ручку (6) в положення «●» і вимкніть кавоварку натисканням кнопки ON/OFF (14). Зачекайте 10-15 хвилин.
9. Повторіть процедуру, описану в пунктах 6-8, щонайменше тричі.
10. Ввімкніть кавоварку, натиснувши кнопку ON/OFF (14), при цьому загориться індикатор (15). Дочекайтесь, коли загориться індикатор (5).
11. З невеликими перервами повторіть процедуру очищення бойлера (пункт 7) до повного розчину лимонної кислоти в резервуарі.
12. Заповніть ємність (4) чистою водою до максимального рівня та повторіть пункти 6-8 щонайменше тричі, не роблячи 10- 15-хвилинної перерви.
13. Ввімкніть кавоварку, натиснувши кнопку ON/OFF (14).

### **Чищення та догляд**

1. Очищуючи фільтр (13), якщо отвори забиті осадам меленої кави, ви можете їх почистити невеликою щіткою.
2. Протирайте корпус кавоварки м'якою, вологою тканиною. Не використовуйте металеві щітки та абразивні мийні засоби.
3. Забороняється занурювати корпус кавоварки у воду або інші рідини.

4. Знімні деталі кавоварки промивайте теплою водою з м'яким мийним засобом, сполосніть та висушіть їх.

## **Піддон для крапель**

Зніміть решітку (10) з піддона (9), зніміть піддон (9) і злийте з нього воду, промийте піддон (9) та встановіть його на місце, встановіть решітку (10) на піддон.

## **Зберігання**

1. Перш ніж прибрати кавоварку на тривале зберігання, очистіть її.
2. Зберігайте прилад у сухому прохолодному місці, недоступному для дітей і людей з обмеженими можливостями.

## **Несправності, їх причини та методи усунення**

<b>Несправність</b>	<b>Причина</b>	<b>Метод усунення</b>
Кавоварка не вмикається	В мережній розетці відсутня напруга.	Переконайтесь, що мережна розетка працює.
	Вилка мережного шнура не повністю вставлена в розетку.	Перевірте, чи повністю вставлена вилка в розетку.
Вода витікає з нижньої частини кавоварки	Піддон для води переповнений.	Злийте воду з піддону.
Кава витікає з тримача фільтра	Фільтр нещільно прилягає до ущільнювача в бойлері, мелена кава попала	Очистіть фільтра краї.

	на краї фільтра.	
Приготовлена кава має сторонній запах	Неправильний процес видалення накипу в бойлері кавоварки.	Зверніться до розділів «Підготовка до роботи», «Видалення накипу» та повторіть їх кілька разів.
	Неправильне зберігання кави.	Використовуйте свіжу мелену каву. Зберігайте каву в сухому, прохолодному місці.
Пара не збиває молоко	Низька температура пари, що виходить.	Збивайте молоко лише після того, як загориться індикатор (15).
	Ємність надто велика або не відповідного розміру.	Для збивання молока використовуйте вузьку високу посудину.
	Ви використовуєте знежирене молоко.	Використовуйте лише незбиране молоко жирністю 4-6%.

## **Технічні характеристики**

Номінальна потужність: 1250 Вт

Електроживлення: 220-240 В ~ 50-60 Гц

Термін придатності необмежений до початку використання.

Строк служби складає 3 роки з дня продажу.

Не містить шкідливих речовин.

Умови зберігання: не потребує спеціальних умов зберігання.

Більше інформації: [www.magio.ua](http://www.magio.ua)

Запитання, що пов'язані з використанням продукції MAGIO: [support@magio.ua](mailto:support@magio.ua)

Виробник зберігає за собою право змінювати дизайн і технічні характеристики, комплектацію, колірну гаму товару, гарантійний період і т.п. без попереднього повідомлення.

## Примітка

Внаслідок постійного процесу внесення змін і поліпшень, між інструкцією і виробом можуть спостерігатися деякі відмінності. Виробник сподівається, що користувач зверне на це увагу.

## **Дані маркування**



Національний знак оцінки відповідності технічним регламентам.



Знак відповідності вимогам Європейського Союзу.



Знак відповідності технічним регламентам Митного Союзу.



Знак «Не викидати у смітник».



**RoHS**

Знак відповідності вимогам Директиви RoHS, прийнятою ЄС. Директива 2002/95/ЄС, що обмежує вміст шкідливих речовин.



Поверхня нагрівається під час використання.

*Уважаемый покупатель, коллектив компании «Magio» благодарит Вас за сделанный выбор в пользу продукции нашей марки и гарантирует высокое качество работы приобретенного Вами прибора при соблюдении правил его эксплуатации.*

## **Меры безопасности и предостережения**


Перед использованием прибора внимательно прочтите инструкцию по эксплуатации и сохраняйте ее на протяжении всего периода использования. Используйте прибор только по его прямому назначению, как указано в данном руководстве. Ненадлежащее использование прибора может привести к его поломке, нанесению вреда пользователю или его имуществу.

- Прибор предназначен для использования только в бытовых целях. Прибор не предназначен для промышленного или коммерческого использования, а также для использования:
  - в кухонных зонах для персонала в магазинах, офисах и других производственных помещениях;
  - в фермерских домах;
  - клиентами в гостиницах, отелях, пансионатах и других подобных местах проживания.
- Прибор предназначен только для бытового использования в жилых помещениях. Запрещается коммерческое использование и использование прибора в производственных зонах и рабочих помещениях.
- Прежде чем включить устройство в электросеть, убедитесь в том, что напряжение, указанное на устройстве, соответствует напряжению электросети в помещении.
- Производитель не несет никакой ответственности в случае, если пользователь не придерживается нормы безопасности напряжения питания.
- Прибор может включаться только в сеть с заземлением. Не пользуйтесь нестандартными источниками питания или другими устройствами для подключения.
- Перед использованием удлинителя, убедитесь, что он заземлен.
- Для снижения риска поражения электрическим током не используйте прибор вне помещений.
- Избегайте попадания воды или любой жидкости на электроприбор, шнур питания и вилку.
- Следите за тем, чтобы шнур питания не касался острых краев и горячих поверхностей.
- Не используйте поврежденный электроприбор, а также прибор с поврежденным шнуром питания или вилкой. Не пытайтесь самостоятельно отремонтировать устройство.
- В случае возникновения неисправностей обращайтесь в авторизованный сервисный центр.
- Выключая устройство из сети, не тяните за сетевой шнур, а


беритесь за вилку сетевого шнура.

- Не касайтесь корпуса устройства, сетевого шнура и вилки сетевого шнура мокрыми руками.
- Не накрывайте электроприбор металлическими конструкциями или одеждой, так как это может вызвать перегрев оборудования.
- Не используйте устройство в непосредственной близости от источников тепла или открытого огня.
- Используйте только те аксессуары, которые рекомендованы производителем.
- Не погружайте корпус устройства в воду или другие жидкости.
- Делайте регулярную чистку устройства.
- Будьте особенно внимательны, если поблизости от работающего прибора находятся дети или лица с ограниченными возможностями.
- Температура в помещениях, где используется прибор, должна быть в диапазоне от 5 °C до + 40 °C.
- Пользователь не должен оставлять без присмотра включенный в сеть прибор, так как это может быть источником опасности.
- Не оставляйте детей без присмотра рядом с прибором.
- Этот прибор не предназначен для использования лицами (а также малолетними детьми) с ограниченными физическими или умственными психическими возможностями или с недостатком опыта и знаний.
- Этот прибор могут использовать дети в возрасте от 8 лет и старше, если они находятся под наблюдением или их проинструктировали о безопасном использовании прибора и они понимают возможные опасности. Прибор могут использовать лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями если они находятся под наблюдением или их проинструктировали о безопасном использовании прибора и они понимают возможные опасности.
- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, или при отсутствии у них жизненного опыта или знаний, если они не находятся под присмотром или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность.
- Дети должны находиться под присмотром для недопущения игр с прибором.
- Чистка и обслуживание возможны для детей старше 8 лет под присмотром.
- Прибор и его шнур нужно держать недосягаемыми для детей возрастом менее 8 лет.
- Регулярно проверяйте состояние вилки сетевого шнура и сам шнур питания на наличие повреждений.
- Запрещается использовать прибор при наличии повреждений сетевой вилки или сетевого шнура, если прибор работает с перебоями, а также после падения прибора.

- Запрещается самостоятельно ремонтировать и разбирать прибор. При возникновении каких-либо неисправностей, а также после падения прибора выключите из розетки и обратитесь в ближайший (уполномоченный) сервисный центр по контактным адресам, указанным в гарантийном талоне или на сайте [www.mymagio.ru](http://www.mymagio.ru).
- Для защиты окружающей среды после окончания срока службы прибора не выбрасывайте его вместе с бытовыми отходами, передайте прибор в специализированный пункт для дальнейшей утилизации.
- Храните прибор в месте, недоступном для детей и людей с ограниченными возможностями.
- Используйте прибор только в бытовых целях в соответствии с данной инструкцией по эксплуатации.
- Защищайте прибор от воздействия неблагоприятных климатических условий, влажности и источников тепла.
- Прежде чем убрать прибор на длительное хранение, или перед чисткой, отключите его от сети и дайте прибору остыть.
- Используйте прибор на ровной и устойчивой поверхности.
- Чтобы избежать перегрузки электрической сети, не включайте одновременно несколько приборов с большой потребляемой мощностью.
- Не пользуйтесь этим устройством возле ванной, душа, бассейнов и других емкостей с водой.
- В случае падения прибора в воду, немедленно отключите его от сети. При этом ни в коем случае не опускайте руки в воду. Прежде чем в дальнейшем использовать прибор, необходимо его проверить квалифицированным специалистом.
- В целях безопасности детей не оставляйте полиэтиленовые пакеты, которые используются в качестве упаковки, без надзора.

 **Внимание!** Не позволяйте детям играть с полиэтиленовыми пакетами или упаковочной пленкой. Опасность удушения!

- Берегите прибор от падений и ударов.
- Не позволяйте детям касаться корпуса прибора и сетевого шнура во время работы устройства.
- Во время работы и в перерывах между рабочими циклами размещайте устройство в местах, недоступных для детей.

 **Внимание!** Удаляйте накипь не реже 1 раза в месяц. Неисправности, возникшие из-за появления накипи на элементах кофеварки, не являются гарантийным случаем.

- Всегда выключайте прибор от сети питания, если он остается без присмотра, а также перед сборкой и разборкой или чисткой.
- Хранить в сухом проветриваемом помещении, защищенном от попадания прямых солнечных лучей при температуре от  $-5^{\circ}\text{C}$  до  $+50^{\circ}\text{C}$ . Срок хранения не ограничен при соблюдении условий хранения.



Внимание! Содержите прибор сухим.

- Поверхности с маркировкой (см. ст. 27) нагреваются во время использования.

## **Распаковка**

После транспортировки или хранения устройства при пониженной температуре необходимо выдержать его при комнатной температуре не менее трёх часов.

1. Полностью распакуйте устройство и удалите любые наклейки, мешающие работе устройства.
2. Проверьте целостность устройства, при наличии повреждений не пользуйтесь устройством.
3. Перед включением убедитесь в том, что напряжение электрической сети соответствует рабочему напряжению устройства.

## **Перед первым использованием**

1. Убедитесь, что кнопка (14) находится в положении «OFF/выключено», а ручка (6) – в положении «●».
2. Перед первым использованием кофеварки промойте все ее съемные части теплой водой и просушите.
3. Перед включением убедитесь, что напряжение электрической сети соответствует напряжению, указанному на корпусе устройства.
4. Снимите емкость (4), наполните ее холодной водой до отметки MAX и установите на место.
5. Вставьте фильтр для кофе (13) в держатель (12), совместив выступ на фильтре (13) с прорезью в держателе (12) и поверните фильтр (13) по/против часовой стрелки.
6. Установите держатель фильтра в кофеварку. Выступы держателя (12) должны совпасть с пазами на бойлере, после чего поверните ручку держателя фильтра (11) в правую сторону до упора.
7. Поставьте подходящую чашку на решетку поддона (10).
8. Вставьте вилку сетевого шнура в розетку.
9. Включите кофеварку нажатием кнопки ON/ OFF (14), при этом загорится индикатор (15).
10. Для заполнения водой бойлера установите ручку (6) в положение «☕», через 15-20 секунд, или при первых признаках появления воды в чашке, выключите подачу воды, установив ручку (6) в положение «●».
11. Дождитесь, когда загорится индикатор (5), после этого установите ручку (6) в положение «☕», после заполнения чашки водой выключите подачу воды, установив ручку (6) в положение «●», слейте воду из чашки. В зависимости от объема чашки проведите эту процедуру несколько раз, после этого бойлер

будет промыт.



Внимание! Запрещается снимать держатель фильтра (12) во время работы кофеварки.

Для снятия держателя фильтра (12) поверните ручку в левую сторону и снимите держатель

## Приготовление кофе эспрессо

1. Убедитесь, что кнопка (14) находится в положении «OFF/ выключено», а ручка (6) – в положении «●».
2. Снимите емкость (4), наполните ее холодной водой до отметки MAX и установите на место.
3. Насыпьте молотый кофе в фильтр (13) мерной ложкой (16) до отметки «MAX», слегка утрамбуйте кофе обратной стороной мерной ложки (16).
4. Вставьте фильтр для кофе (13) в держатель (12), совместив выступ на фильтре (13) с прорезью в держателе (12) и поверните фильтр (13) по/против часовой стрелки.
5. Установите держатель фильтра в кофеварку. Выступы держателя (12) должны совпасть с пазами на бойлере, после чего поверните ручку держателя фильтра (11) в правую сторону до упора.
6. Поставьте чашку на решетку поддона (10).
7. Вставьте вилку сетевого шнура в розетку.
8. Включите кофеварку нажатием кнопки ON/ OFF (14), при этом загорится индикатор (15).
9. Дождитесь, когда загорится индикатор (5), кофеварка готова для варки кофе.
10. Включите подачу воды, установив ручку (6) в положение «☕», следите за процессом наполнения чашки приготовленным кофе.
11. Для выключения подачи воды установите ручку (6) в положение «●».



### Примечание

После установки ручки режимов работы (6) в положение «●», происходит сброс давления, остатки горячей воды подаются в поддон (9), при этом вы услышите характерный звук и увидите выходящий пар с правой стороны решетки поддона (10), опасайтесь ожогов от выходящего горячего пара.

12. Следите за заполнением поддона (9), периодически сливайте воду и промывайте поддон (9).
13. Отключите кофеварку, нажав кнопку ON/OFF (14), индикатор (15) погаснет.
14. Дождитесь остывания кофеварки и снимите держатель фильтра (12), повернув ручку в левую сторону. Удалите остатки молотого

кофе и промойте фильтр (13).



## Примечание

Используемые чашки необходимо предварительно нагреть, для этого установите чашки на площадку (2), во время нагрева воды в бойлере площадка тоже нагревается, подогревая при этом чашки.

## Приготовление капучино



Внимание! Опасайтесь ожогов от выходящего горячего пара.

1. Сварите кофе, как описано в разделе «Приготовление эспрессо», в чашке, объема которой будет достаточно для добавления взбитой пенки молока или сливок.
2. Установите ручку (6) в положение «●», дождитесь, когда загорится индикатор (5).
3. Опустите наконечник (7) в стакан с холодным молоком или сливками. Установите ручку (6) в положение «☕». Наконечник (7) не должен касаться дна стакана, иначе выход пара будет затруднен, при определенном навыке для получения молочной пены достаточно несколько секунд.
4. Закройте подачу пара, установив ручку (6) в положение «●».
5. Отключите кофеварку, нажав кнопку ON/OFF (14), индикатор (15) погаснет.

### Важно:

- Сразу после взбивания молока или сливок прочистите трубку-капучинатор и наконечник (7) – для этого опустите трубку-капучинатор с наконечником (7) в стакан с водой, включите подачу пара, установив ручку (6) в положение «☕», после этого закройте подачу пара и выключите кофеварку.
- Дождитесь остывания кофеварки и снимите наконечник (7) с трубки-капучинатора, протрите трубку-капучинатора снаружи влажной, мягкой тканью, сам наконечник (7) промойте под струей воды.



## Примечание

Повторное приготовление кофе рекомендуется производить с интервалами не менее 5 минут.

## Подогрев напитков

Вы можете подогреть напитки, опустив трубку-капучинатора без пластикового наконечника (7) в чашку.

1. Установите ручку (6) в положение «●», дождитесь, когда загорится индикатор (5).
2. Опустите трубку-капучинатора без пластикового наконечника

- (7) в чашку с напитком, который вы хотите подогреть. Установите ручку (6) в положение «☕».
3. Закройте подачу пара, установив ручку (6) в положение «●».
  4. Отключите кофеварку, нажав кнопку ON/OFF (14), индикатор (15) погаснет.

## **Удаление накипи**

Для эффективной работы кофеварки рекомендуется проводить удаление накипи каждые 2-3 месяца, а при использовании «жесткой» воды, чаще.

1. Убедитесь, что кнопка (14) находится в положении «OFF/выключено», а ручка (6) – в положении «●».
2. Приготовьте раствор лимонной кислоты: 2 чайные ложки на 1 литр воды и залейте полученный раствор в резервуар для воды (4). Установите резервуар (4) на место.
3. Вставьте фильтр для кофе (13) в держатель (12), совместив выступ на фильтре (13) с прорезью в держателе (12) и поверните фильтр (13) по/против часовой стрелки.
4. Установите держатель фильтра в кофеварку. Выступы держателя (12) должны совпасть с пазами на бойлере, после чего поверните ручку держателя фильтра (11) в правую сторону до упора.
5. Поставьте подходящую чашку на решетку поддона (10). Вставьте вилку сетевого шнура в розетку.
6. Включите кофеварку нажатием кнопки ON/OFF (14), при этом загорится индикатор (15). Дождитесь, когда загорится индикатор (5).
7. Установите ручку (6) в положение «☕» и наполните водой чашку объемом около 100 мл (это необходимо для того, чтобы удалить воду из бойлера и заполнить его раствором лимонной кислоты), выключите подачу воды, установив ручку (6) в положение «●».
8. Снимите наконечник (7) с трубки-капучинатора и подставьте под трубку подходящую посуду. Дождитесь, когда загорится индикатор (5), после этого включите подачу пара, приблизительно на 2 минуты, установив ручку (6) в положение «☕», после чего выключите подачу пара, установив ручку (6) в положение «●» и выключите кофеварку нажатием кнопки ON/OFF (14). Подождите 10-15 минут.
9. Повторите процедуру, описанную в пунктах 6-8, не менее 3 раз.
10. Включите кофеварку нажатием кнопки ON/OFF (14), при этом загорится индикатор (15). Дождитесь, когда загорится индикатор (5).
11. С небольшими перерывами, повторите процедуру очистки бойлера (пункт 7) до полного окончания раствора лимонной кислоты в резервуаре.
12. Заполните емкость (4) чистой водой до максимального уровня и вновь выполните пункты 6-8 не менее 3 раз, не делая 10-15



минутного перерыва.

13. Включите кофеварку, нажав кнопку ON/OFF (14).

### **Чистка и уход**

1. При чистке фильтра (13), если отверстия засорены осадком молотого кофе, их можно почистить небольшой щеткой.
2. Протирайте корпус кофеварки мягкой, влажной тканью. Не используйте металлические щетки и абразивные моющие средства.
3. Запрещается погружать корпус кофеварки в воду или другие жидкости.
4. Съёмные детали кофеварки промывайте теплой водой с мягким моющим средством, сполосните и высушите их.

### **Поддон для капель**

Снимите решетку (10) с поддона (9), снимите поддон (9) и слейте из него воду, промойте поддон (9) и установите его на место, установите решетку (10) на поддон.

### **Хранение**

1. Прежде чем убрать кофеварку на длительное хранение, очистите ее.
2. Храните прибор в сухом прохладном месте, недоступном для детей и людей с ограниченными возможностями.

### **Неисправности, их причины и методы устранения**

Неисправность	Причина	Метод устранения
Кофеварка не включается	В сетевой розетке отсутствует напряжение.	Убедитесь, что сетевая розетка работает.
	Вилка сетевого шнура не до конца вставлена в розетку.	Проверьте, до конца ли вставлена вилка в розетку.
Вода вытекает из нижней части кофеварки	Поддон для воды переполнен.	Слейте воду из поддона.
Утечка кофе из держателя фильтра	Неплотное прилегание фильтра к уплотнителю в	Очистите фильтра. края

	бойлере, молотый кофе попал на края фильтра.	
Приготовленный кофе имеет посторонний запах	Неправильный процесс удаления накипи в бойлере кофеварки.	Обратитесь к разделам «Подготовка к работе», «Удаление накипи», и выполните их несколько раз.
	Неправильное хранение кофе.	Используйте свежесмолотый кофе. Храните кофе в сухом, прохладном месте.
Пар не взбивает молоко	Низкая температура выходящего пара.	Взбивайте молоко только после того, как загорится индикатор (5).
	Емкость слишком большая или не подходящего размера.	Для взбивания молока, используйте узкую высокую посуду.
	Вы использовали обезжиренное молоко.	Используйте только цельное молоко, жирностью 4-6%.

## **Технические характеристики**

**Номинальная мощность:** 1250-1470 Вт

**Максимальная мощность:** 1470 Вт

**Электропитание:** 220-240 В~ 50-60 Гц

**Правила реализации:** Реализация устройства должна производиться в соответствии с действующим законодательством РФ.

Данный товар соответствует требованиям ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования» и ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».

Рекомендуемый срок использования - 3 года. Срок хранения - не ограничен.

Больше информации: [www.mymagio.ru](http://www.mymagio.ru)

Производитель оставляет за собой право изменять дизайн и технические характеристики, комплектацию, цветовую гамму товара, гарантийный период и т.п. без предварительного уведомления.

 **Примечание**

Вследствие постоянного процесса внесения изменений и улучшений, между инструкцией и устройством могут наблюдаться некоторые различия. Производитель надеется, что пользователь обратит на это внимание.

**Данные маркировки**



Национальный знак соответствия техническим регламентам.



Знак соответствия Директивам Европейского Союза.



Знак соответствия техническим регламентам Таможенного Союза.

**RoHS**

Знак соответствия требованиям Директивы RoHS, принятой ЕС. Директива 2002/95/ЕС, ограничивающая содержание вредных веществ.



Поверхность нагревается во время использования.



Данный символ на изделии, упаковке и/или сопроводительной документации означает, что использованные электрические и электронные изделия и батарейки не должны выбрасываться вместе с обычными бытовыми отходами. Их следует сдавать в специализированные пункты приема.

Для получения дополнительной информации о существующих системах сбора отходов обратитесь к местным органам власти.

Правильная утилизация поможет сберечь ценные ресурсы и предотвратить возможное негативное влияние на здоровье людей и состояние окружающей среды, которое может возникнуть в результате неправильного обращения с отходами.



*Italy Design*

КОФЕВАРКА ЭСПРЕССО/КАПУЧИНО – торговая марка - MAGIO  
Модель – MG-960

Изготовитель: Премьер Пацифик, ГК ЛТД 803, 8Ф,  
Юи Ксиу Билдинг, 160-174, Локарт Роуд, Ван Чай Гонконг, Китай

Импортер: ООО «Арттрейд» 109443, РФ, Москва,  
Волгоградский пр-кт 131/2/54

Страна производства: Гонконг, Китай

Дата производства: Июнь 2021

Срок службы: 36 месяцев

Гарантийный срок: 12 месяцев со дня передачи товара покупателю

Хранить в сухом проветриваемом помещении, защищенном от попадания прямых солнечных лучей при температуре от -5°C до +50°C. Срок хранения не ограничен.

Организация, уполномоченная на принятие претензий:

ООО «Арттрейд» 109443, РФ, Москва, Волгоградский пр-кт 131/2/54

[www.mymagio.ru](http://www.mymagio.ru)

Товар сертифицирован

*Dear customer, the team members of “Magio” thank you for the choice you have made in favor of the products of our brand and guarantee a high quality of working of the purchased items if you follow the manual.*

## **Safety precautions and warnings**


Before using the device, read the operating instructions attentively and keep it for the entire period of use. Use the device only for its needed purpose as directed in this manual. Improper use of the device may result in damage to the device, injuring the user or damage the property.

- This appliance is intended for domestic use only. The device is not intended for industrial or commercial use or for use:
  - at kitchen areas for staff in shops, offices and other industrial premises;
  - in farm houses;
  - by clients in hotels, motels, boarding houses and other accommodations.
- The device is intended only for household use in premises. Commercial use and use of the device in production areas and working premises is forbidden.
- Before plugging in the device, make sure that the voltage indicated on the device corresponds to the voltage of the power supply in the building.
- The manufacturer assumes no responsibility in the event that this safety standard is not complied with.
- The device can only be connected to an earthed network. Do not use non-standard power supplies or other connection devices.
- Before using an extension cord, make sure that it is grounded.
- Avoid the water spilling or any other liquid on the device, power cord and plug.
- Keep the power cord away from sharp edges and hot surfaces.
- Do not use the appliance if the mains plug or power cord is damaged, if the appliance operates intermittently, or after the appliance has been fallen.
- In case of any malfunctions occur contact to an authorized service center.
- When unplugging the appliance, do not pull on the power cord but pull directly on the plug.
- Do not touch the power plug or the case with wet hands.
- Do not cover the appliance with metal structures or clothing because it can cause the equipment to overheat.
- Do not use the device near heat sources or open flames.
- Use the accessories recommended by the manufacturer only.
- Do not immerse the device in water or any other liquids.
- Clean the device regularly.
- Be especially careful if there are children or people with disabilities near the appliance.


- The temperature in rooms where the appliance is used must be in the range from 5 °C to + 40 °C.
- The user must not leave the appliance unattended, as this may be a source of danger.
- Do not leave children unattended near the device.
- This appliance is not intended for use by persons (as well as persons with disabilities) with reduced physical or mental capabilities or lack of experience and knowledge.
- This appliance may be used by children aged 8 and over if they are supervised or instructed in the safe use of the appliance and understand the possible dangers. The appliance may be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities if they are supervised or instructed in the safe use of the appliance and understand the potential dangers.
- Children should not play with the appliance.
- The appliance and its cord must be kept out of the reach of children under 8 years of age.
- Cleaning and maintenance is possible for children over 8 years of age under supervision.
- Supervise children to prevent the device from being used as a toy.
- Regularly check the condition of the mains plug and the power cord itself for damage.
- Do not use the appliance if the mains plug or the mains cord is damaged, if the appliance operates intermittently, or after the appliance has been dropped.
- Do not repair or take apart the device by yourself. If any malfunctions occur, as well as after the device has fallen, unplug it from the outlet and contact the nearest (authorized) service center by the contact addresses indicated in the warranty card or on the website [www.magio.ua](http://www.magio.ua).
- To protect the environment, when the operating life of the oven came to the end, do not dispose the device with household waste, but take it to a designated collection point for recycling.
- Store the appliance in a place out of the reach of children and people with disabilities.
- Use the appliance only for household purposes in accordance with these operating instructions.
- Protect the appliance from adverse climatic conditions, humidity and heat sources.
- Before taking the appliance for long-term storage, or before cleaning, unplug it and allow the appliance to cool down.
- Use the appliance on a flat, dry and stable surface.
- To avoid overloading the mains, do not switch on several devices with high power consumption at the same time.
- Do not use this device near bathrooms, showers, swimming pools and other water tanks.
- If the appliance falls into water, unplug it immediately. In this case, do

not put your hands in the water. Before further use, the appliance must be checked by a qualified specialist.

- For the safety of children, do not leave a plastic package that are used as packaging unattended.

 Attention! Do not allow children to play with plastic bags or packaging film. Danger of suffocation!

- Protect the device from falls and hits.
- Do not allow children to touch the housing of the appliance and power cord while the device is operating.
- During operation and in between work cycles, place the device out of the reach of children.

 Remove scale not less than once a month. Troubles caused by appearance of scale on the coffee maker parts are not covered by warranty.

- Always unplug the appliance when unattended and before assembling, disassembling or cleaning.
- Surfaces with marking (page 36) heat up during use.

## **Unpacking**

After transportation or storing the device at a low temperature, keep it at room temperature for three hours at least.

1. Unpack the unit completely and remove any stickers that can prevent unit operation.
2. Check the unit for damages; do not use it in case of damages.
3. Before switching the unit on, make sure that your home mains voltage corresponds to the unit operating voltage.

## **Before first use**

1. Make sure that the button (14) is in the «OFF» position, and the knob (6) – is in the «●» position.
2. Before using the unit for the first time, wash all removable parts with warm water and wipe them with a dry cloth.
3. Before switching on the unit, make sure that the mains voltage corresponds to the voltage specified on the housing of the unit.
4. Remove the tank (4), fill it with cold water till the MAX mark and place on its place.
5. Insert the coffee filter (13) into the holder (12), by matching the ledge on the filter (13) with the hole on the holder (12) and turn the filter (13) clockwise/anticlockwise.
6. Place the filter holder into the coffee maker. Holder ledges (12) should match the groves on the boiler, and then turn the filter holder handle (11) to the right till the clamp.
7. Place the corresponding cup on the tray grid (10).
8. Inset the plug into the socket.
9. Switch on the unit by pressing the ON/OFF (14), button, the indicator

(15) will light up.

10. To fill the boiler with water set the knob (6) to the «☕» position, in 15-20 seconds or when water starts appearing in the cup, switch off water supply, by setting the knob (6) to the «●» position.
11. Wait till the indicator (5) lights up, then set the knob (6) to the «☕» position, when the cup is filled with water, switch off water supply by setting the knob (6) to the «●» position, pour out water from the cup. Depending on the cup size, repeat this procedure several times, then the boiler will be washed.

Do not remove the filter holder (12) during the operation of the coffee maker.



To remove the filter holder (12) turn the handle to the left and remove the holder.

## **Making espresso**

1. Make sure that the button (14) is in the «OFF» position, and the knob (6) – is in the «●» position.
2. Remove the tank (4), fill it with cold water till the MAX mark and place on its place.
3. Fill the filter (13) with the ground coffee using the measuring spoon (16) till the «MAX» mark; slightly tamp the ground coffee by the back side of the measuring spoon (16).
4. Insert the coffee filter (13) into the holder (12), by matching the ledge on the filter (13) with the hole on the holder (12) and turn the filter (13) clockwise/anticlockwise.
5. Place the filter holder into the coffee maker. Holder ledges (12) should match the groves on the boiler, and then turn the filter holder handle (11) to the right till the clamp.
6. Place the corresponding cup on the tray grid (10).
7. Inset the plug into the socket.
8. Switch on the unit by pressing the ON/OFF (14), button, the indicator (15) will light up.
9. Wait till the indicator (5) lights up, the unit is ready for making coffee.
10. Switch on water supply, by setting the knob (6) to the «☕» position, watch the process of the cup filling with coffee.
11. To switch off water supply, set the knob (6) to the «●» position.



## **Note**

After setting the operating mode knob (6) to the «●» position, pressure will be released, the remaining hot water is supplied in the tray (9), you will hear a sound signal and see outgoing steam on the right side of the tray grid (10). Be careful not to get burns by the outgoing steam.

12. Watch the tray (9) filling, regularly pour out water and wash the tray (9).
13. Switch off the coffee maker, by pressing the ON/ OFF (14) button, the indicator (15) will go out.




- Let the unit cool down and remove the filter holder (12) turn the handle to the left. Remove the remaining ground coffee and wash the filter (13).

### Note

The cups should be preliminary heated up, put the cups on the platform (2), during warming water into the boiler the platform heats up, heating the cups.

## **Making cappuccino**

 Attention! Be careful not to get burns by the outgoing steam.

- Make coffee, as described in the «Making espresso» paragraph, in a cup, which size will be enough to add whip foam, milk or cream.
- Set the knob (6) to the «●» position, wait till the indicator (5) lights up.
- Put the cappuccinator pipe tip (7) into a glass filled with cold milk or cream. Set the knob (6) to the «☪» position. The cappuccinator pipe tip (7) should not touch the bottom of the glass, otherwise steam release will be blocked, and several seconds are enough to get dense foam.
- Close steam supply by setting the knob (6) to the «●» position.
- Switch off the coffee maker, by pressing the ON/ OFF (14) button, the indicator (15) will go out.

### **Important:**

- Immediately after whisking milk or cream clean the cappuccinator pipe and the tip (7) – immerse the cappuccinator pipe with the tip (7) into a glass with water, switch on steam supply, by setting the knob (6) to the «☪» position, after it close steam supply and switch off the coffee maker.
- Wait till the coffee maker cools down and remove the tip (7) from the cappuccinator pipe, wipe the outer surface of the cappuccinator pipe with a damp soft cloth, wash the tip (7) under tapping water.

### Note

Repeated making of coffee should be performed with at least 5 min interval.

## **Warming up beverages**

You can warm up beverages, by putting the cappuccinator pipe without a plastic tip (7) into a cup.

- Set the knob (6) to the «●» position, wait till the indicator (5) lights up.
- Put the cappuccinator pipe without a plastic tip (7) into a cup with a beverage, you want to warm up. Set the knob (6) to the «☪» position.
- Close steam supply by setting the knob (6) to the «●» position.
- Switch off the coffee maker, by pressing the ON/ OFF (14) button, the indicator (15) will go out.

## Removing the scale

For effective operation of the coffee maker we recommend removing scale each 2-3 months and when using «hard» water – more often.

1. Make sure that the button (14) is in the «OFF» position, and the knob (6) – is in the «●» position.
2. Make citric acid solution: 2 teaspoons and 1 l of water and pour this solution into the water tank (4). Set the tank (4) on its place.
3. Insert the coffee filter (13) into the holder (12), by matching the ledge on the filter (13) with the hole on the holder (12) and turn the filter (13) clockwise/anticlockwise.
4. Place the filter holder into the coffee maker. Holder ledges (12) should match the groves on the boiler, and then turn the filter holder handle (11) to the right till the clamp.
5. Place the corresponding cup on the tray grid (10). Insert the plug into the socket.
6. Switch on the coffee maker, by pressing the ON/OFF (14) button, the indicator (15) will light up. Wait till the indicator (5) lights up.
7. Set the knob (6) to the «☕» position and fill a cup with 100 ml with water (it is necessary to remove water from the boiler and fill the boiler with citric acid solution), switch off water supply by setting the knob (6) to the «●» position.
8. Remove the tip (7) from the cappuccinator pipe and put a corresponding container under the pipe. Wait till the indicator (5) lights up, switch on steam supply for about 2 minutes, by setting the knob (6) to the «☕» position, then switch off steam supply, by setting the knob (6) to the «●» position and switch off the coffee maker by pressing the ON/OFF (14) button. Wait for 10-15 minutes.
9. Repeat the procedure, described in paragraphs 6-8, at least 3 times.
10. Switch on the coffee maker, by pressing the ON/OFF (14) button, the indicator (15) will light up. Wait till the indicator (5) lights up.
11. With small intervals, repeat the boiler cleaning procedure (paragraph 7) till citric acid solution completely resolves in the tank.
12. Fill the tank (4) with clear water till the maximal level and make paragraphs 6-8 at least 3 times, without 10-15-minute interval.
13. Switch on the coffee maker, by pressing the ON/OFF (14) button.

## Cleaning

1. Cleaning filter (13), if the openings are blocked with the rest of ground coffee, you can clean them with a small brush.
2. Wipe the housing of the coffee maker with a damp soft cloth. Do not use metal brushes and abrasives.
3. Do not immerse the unit into water or other liquids.
4. Wash removable parts with warm water and wipe them with a dry cloth.

## Drip tray

Remove the grid (10) from the tray (9), remove the tray (9) and pour out

water, put the tray in its place, put the grid (10) on the tray.

### **Storage**

1. Before removing the coffee maker for long-term storage, clean it.
2. Store the device in a cool dry place, out of the reach of children and people with disabilities.

### **Troubles shooting, their causes and remedy methods**

<b>Problem</b>	<b>Cause</b>	<b>Solution</b>
The coffee maker does not switch on	No voltage in the socket.	Make sure that the socket is in operating position.
	Power plug is not completely inserted into the socket.	Check whether the plug is completely inserted into the socket.
Water leaks away from the lower part of the unit	The tray is full.	Pour out water from the tray
Coffee leakage from the filter holder	Filter does not firmly join the densifier in the boiler, ground coffee got on the edges of the filter.	Clean the edges of the filter.
Coffee made has a strange odor	Wrong process of scale removal in the boiler	Refer to «Preparation to operation», «Scale removal» paragraphs and repeat them several times.
	Improper storage of coffee	Use fresh ground coffee. Keep coffee in a dry cool place
Steam does not whisk milk	Low temperature of the outgoing steam	Whisk milk only after the indicator (5) lights up.
	The tank is too large or its size is improper	Use narrow high container to whisk milk

	You used skimmed milk	Use only whole milk, with fat status 4-6%.
--	-----------------------	--

## Technical specifications

Rated power: 1250 W

Supply voltage: 220-240 V~ 50-60 Hz

Shelf life is unlimited before use.

Service lifetime is 3 years from the date of sale.

Storage conditions: does not require special storage conditions.

Does not contain harmful substances.

More information: [www.magio.ua](http://www.magio.ua)

For issues related to the use of products MAGIO: [support@magio.ua](mailto:support@magio.ua)

The manufacturer reserves the right to change the design and specifications, packaging, product colors, warranty period, etc. without prior notice.

## Note

Due to the continuous process of making changes and improvements, there may be some differences between the manual and the product. The manufacturer hopes that the user will pay attention to this.

## Marking



National mark of conformity assessment.



Mark of conformity with the requirements of the European Union.



Mark of conformity with technical regulations of the Customs Union.



The mark «Do not throw in the trash».

## RoHS

Mark of compliance with the RoHS Directive adopted by the EU. Directive 2002/95/EC limiting the content of harmful substances.



The surface heats up while usage.